

# [Impressum]

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]**

Band (Jahr): **53 (1980)**

Heft 10: **Reben Riegel Riede : Wanderungen von Winterthur zum Rhein = à pied de Winterthour jusqu'au Rhin = escursioni da Winterthur al Reno = on foot from Winterthur to the Rhine**

PDF erstellt am: **12.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



SCHWEIZ SUISSE SVIZZERA

A pied de Winterthur jusqu'au Rhin  
Escursioni da Winterthur al Reno  
On foot from Winterthur to the Rhine

*Reben*  
*Riegel*  
*Riede\**

Wanderungen von Winterthur zum Rhein

Man bezeichnet die Region, die wir hier vorstellen, etwa als «Zürcher Weinland», doch vermeiden wir den Ausdruck, da wir uns nicht streng an die Umgrenzung halten und gelegentlich in die Nachbarkantone Thurgau und Schaffhausen, ja in den deutschen Hegau übergreifen

\* Die «Riede» sind freilich am Verschwinden; sie werden melioriert und erscheinen dann nur noch in Flurnamen

◀ *Das Thurtal bei Thalheim. Am jenseitigen Talhang die Rebberge von Neunforn / La vallée de la Thur près de Thalheim. Sur le versant opposé, les vignobles de Neunforn / La valle della Thur presso Thalheim. Sul pendio della valle, in faccia, si scorgono i vigneti di Neunforn / The Thur Valley near Thalheim. The vineyards of Neunforn can be seen on the slope beyond the valley*

Offizielle Monatszeitschrift der Schweizerischen Bundesbahnen, der konzessionierten Bahnen, der Schifffahrtsunternehmungen, der Post-, Telefon- und Telegrafbetriebe, der Automobilverbände, des Schweizerischen Luftverkehrs und des Schweizer Hotelier-Vereins

Revue des Chemins de fer fédéraux suisses, des chemins de fer concessionnaires, des entreprises de navigation, de l'entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses, des associations automobilistes suisses, du trafic aérien suisse et de la Société suisse des hôteliers

Redaktion Ulrich Ziegler, Rita Fischler,  
c/o Schweizerische Verkehrszentrale, Postfach, 8027 Zürich  
Printed in Switzerland by Büchler+Cie SA, 3084 Wabern

Inserate / Annonces: Büchler-Inseratregie, 3084 Wabern

Photos: Peter und Walter Studer

*Zum Umschlagbild:*

*Für viele Leser eine Überraschung – die Gegend nördlich der Industriestadt Winterthur gehört der Landwirtschaft, besitzt fast keine Industrie, doch viele Naturschönheiten. Nur zwei bedeutende Flüsse durchziehen sie, der Rhein und die Thur, dafür ist sie durchsetzt mit Feuchtgebieten, winzigen Waldweihern und schilfumstandenen Seen, die ihr Dasein meist eiszeitlichen Gletscherablagerungen verdanken und die zum Teil unter Naturschutz stehen. Die Frösche vom Gurisee auf dem Titelbild haben daher ihre Berechtigung*

*Illustration de la couverture:*

*La région au nord de la ville industrielle de Winterthur est consacrée à l'agriculture, ce qui surprend car on n'y trouve presque pas d'établissements industriels mais beaucoup de beautés naturelles. Deux cours d'eau importants la traversent: le Rhin et la Thur. Elle est aussi parsemée de zones humides, de petits étangs forestiers et de lacs bordés de joncs, dont la plupart doivent leur origine à des sédiments glaciaires et sont protégés. Cela explique les grenouilles du lac de Guri, qui ornent la couverture*

*Foto di copertina:*

*Per la maggior parte dei lettori sarà una sorpresa scoprire che la regione a nord della città industriale di Winterthur è prevalentemente agricola, pressoché priva di industrie e che per contro è ricca di bellezze naturali. Solo due importanti fiumi, il Reno e la Thur, scorrono attraverso questa regione ricca peraltro di zone acquitrinose, di minuscoli stagni boschivi e laghetti circondati da canneti, in parte posti sotto protezione, la cui esistenza è dovuta per lo più ai depositi detritici del periodo glaciale. Trovano così giustificazione le rane del lago di Guri proposte dalla foto di copertina*

*Cover:*

*Many readers will be surprised to learn that the region to the north of the industrial town of Winterthur is agricultural, with hardly any industry but a wide range of natural beauties. Only two rivers of any size flow through it, the Rhine and the Thur, but it is scattered with marshes, tiny woodland ponds and reed-lined lakes, mostly formed by Ice Age glaciers; some of them are today nature reserves. This explains the frogs from the waters of the Gurisee that appear on our cover*

# SCHWEIZ SUISSE SVIZZERA SWITZERLAND

10/1980 53. Jahrgang / 53<sup>e</sup> année

Herausgeberin: Schweizerische Verkehrszentrale  
Editeur: Office national suisse du tourisme  
Editore: Ufficio nazionale svizzero del turismo

Issued by the Swiss  
National Tourist Office  
8027 Zürich, Bellariastr. 38

